

# Приименные локативные зависимые в мокшанском языке

А. А. Козлов<sup>1</sup>, П. С. Плешак<sup>1</sup>, М. Ю. Привизенцева<sup>1</sup>  
<sup>1</sup>(много разных аффилиаций)

ТМП-2017,  
ГИРЯ имени Пушкина, 26 октября 2017

Исследование поддержано грантом РФФИ № 16-06-00536а

# Введение

Мокшанский (<мордовские < финно-угорские)

- Локативные падежи: IN, EL, ABL, PROL, ILL, LAT

ИНЕССИВ: местонахождение предмета, инструмент, близкие к комитативным функции

ЭЛАТИВ: исходная точка движения, исходное местонахождение, материал

# ИINESSИВ и эЛатИВ в атРИБУтИВной ПОЗИЦИИ

(1) s'en'ger'ε panar-sə st'ər'n'ε  
зеленый платье-IN девочка  
'девочка в зеленом платье'

(2) mandə-n'ε-sə al'ε-s'  
палка-DIM-IN мужчина-DEF.SG  
'мужчина с палкой'

(3) Mosku-stə poezd-s'  
Москва-EL поезд-DEF.SG  
'поезд из Москвы'

(4) keluv-ən' lopa-stə nastojka  
береза-GEN лист-EL настойка  
'настойка из березовых листьев'

# Использование элатива вместо инессива

- Только в атрибутивной позиции элатив используется в обычной для элатива функции

(5) s'en'ger'ε     panar-stə   st'ər'n'ε-s'  
зеленый     платье-EL   девочка-DEF.SG  
'девочка в зеленом платье'

(6) \*st'ər'n'ε-s',     kona     s'en'ger'ε     panar-stə  
девочка-DEF.SG   который   зеленый   платье-EL  
'девочка, которая в зеленом платье'

(7) mandə-n'ε-stə   al'ε-s'  
палка-DIM-EL   мужчина-DEF.SG  
'мужчина с палкой'

(8) \*al'ε-s',     kona     mandə-n'ε-stə  
мужчина-DEF.SG   который   палка-DIM-EL  
'мужчина, который с палкой'

# Элатив вместо инессива

- Элатив используется с вершиной в определенном типе склонения

(9) \*s'en'ger'ε    panar-stə    st'ər'n'ε    /<sup>OK</sup> panar-stə    st'ər'n'ε-s'  
зеленый    платье-EL    девушка    платье-EL    девушка-DEF.SG  
'девушка в зеленом платье'

(10) \*mandən'a-stə    al'ε    /<sup>OK</sup> mandən'ε-stə    al'ε-s'  
палка-EL    мужчина    палка-EL    мужчина-DEF.SG  
'мужчина с палкой'

# Элатив вместо инессива

	Тип склонения вершины	
	Основное	Определенное / Посессивное
Инессив	ОК	ОК
Элатив	ОК	ОК
Элатив вместо инессива	*	ОК

# Эллипсис существительного

- Если именная вершина эллидируется, ее показатели присоединяются к оставшемуся зависимому

(11) mon maks'-ən'            jaɾc'əmbəl' akšə    kat'ə-t'i  
я        дать-NPST.1SG        еда                    белый кошка-DEF.SG.GEN  
'Я дала еду белой кошке.'

(12) mon maks'-ən'        jaɾc'əmbəl' akšə-t'i  
я        дать-NPST.1SG    еда                    белый-DEF.SG.GEN  
'{Какой кошке ты дала еду?}Я дала белой.'

# Инессив и элатив при эллипсисе

- К инессиву показатели элидированной вершины не присоединяются

(13) son lezd-s'      bajtək-stə /bajtək-sə      al'ε-t'i  
он    помочь-PST.3SG    палка-EL      палка-IN      мужчина-DEF.SG.DAT  
'{Какому мужчине он помог?} Он помог тому, что с палочкой.'

(14) son lezd-s'      bajtək-stə-t'i      /\*bajtək-sə-t'i  
он    помочь-PST.3SG      палка-EL-DEF.SG.DAT      палка-IN-DEF.SG.DAT  
'{Какому мужчине он помог?} Он помог тому, что с палочкой.'



# Интерпретация зависимого

- Рестриктивная интерпретация доступна для инессива и для элатива

(15) s'embə loma-t'n'ə bajtək-sə / bajtək-stə mon' vel'ə-stə-n  
все человек-DEF.PL палка-IN палка-EL я.OBL деревня-EL-POSS.1SG

‘Все люди с палками – из моей деревни.’

RESTR: Из группы людей все те, что с палками, -- из моей деревни. {Остальные – из других.}

- Аппозитивная модификация допустима только с инессивом

(16) al'ε-z'ə bajt'ək-sə /\* bajt'ək-stə t'a-sə n'ingə jofs'i od  
отец-1SG.POSS.SG палка-IN палка-EL тот-IN еще совсем новый

‘Отец, с палкой, тут {на фотографии} ещё очень молодой.’

# Промежуточные итоги

Инессив	Элатив
Любое маркирование вершины	Только вершина в определенном склонении
Не допускается при эллипсисе вершины	Используется при эллипсисе вершины
Аппозитивная или рестриктивная интерпретация	Только рестриктивная интерпретация

# Структура ИГ в мокшанском

- Иерархическая модель для мокшанского языка [Плешак 2017] :

$$\text{DP} > \text{PossP} > \text{NumP} > \text{NP}$$

(17) mus'k-sa                                  t'ε      ruc'ε-t'n'ə-n'  
мыть-NPST.3.O.SG.O.1SG.S    этот   полотенце-PL.DEF-GEN  
'Я стираю эти полотенца'.

(18) [<sub>KP</sub> [<sub>DP</sub> [<sub>POSSP</sub> [<sub>NumP</sub> [<sub>NP</sub> ruc'ε]-t']-∅]-n'ə]-n']

# Ограничения на присоединение зависимых

- Зависимые являются препозитивными
- Неоформленное (падежом) прямое дополнение – группа малой структуры: не может присоединять такие зависимые «высокого» уровня как указательные местоимения, посессоры

(19) *vas'ε kola-s' (\*t'ε/\*al'ε-z'ə-n' ) kruška*  
Вася разбить-PST.3SG этот/отец-1SG.POSS.SG-GEN кружка  
'Вася разбил (эту/папину) кружку'.

# Ограничения на присоединение зависимых

Элатив – зависимое высокого уровня?

- Существительные в основном склонении – неполные именные группы (NumP, NP ...)
  - Элативное зависимое допустимо только при наличии более высоких проекций
- При эллипсисе эллидируется всё, кроме DP
  - ?? Наличие при эллипсисе синтаксической структуры и возможность выдвигания зависимых эллидированного элемента [Merchant 2001]; фокусная проекция на левой периферии DP, в которой оказываются оставшиеся зависимые [Corver, van Koppen 2006]

# Типы именных зависимых

- Два типа именных зависимых [Cinque 2010]
  - Модификация имени напрямую
  - Предикат в редуцированной относительной клаузе

Англ.:

*the present editors vs. the editors present*

- Инессив – не настоящее именное зависимое, а редуцированная относительная клауза с именным предикатом
- Элатив – обычное именное зависимое

# Инессив и элатив – разные типы зависимых

- Инессив – не настоящее именное зависимое, а редуцированная относительная клауза
- Элатив – обычное именное зависимое

Инессив – не зависимое имени

→ При эллипсисе к нему не могут присоединяться падежи вершины

Элатив

→ При эллипсисе к нему могут присоединяться падежи вершины

→ Ближе к вершине, не может иметь аппозитивное прочтение

# Элатив vs. инессив

- Некоторые ограничения на использование инессивных и элативных зависимых
- Есть пересечение:  
Рестриктивные зависимые с вершиной в определенном склонении

Как происходит выбор зависимого?



# Сбор данных

- Элицитированные примеры не дают полной информации об употреблении локативных приименных зависимых
- Имеющийся корпус небольшого объёма, содержит в основном нарративы
  - Отсутствуют примеры как на эллипсис, так и на локативные приименные зависимые

## Необходимость в спонтанных предложениях

- → Проведение эксперимента

# Эксперимент

- Эксперимент на референциальную коммуникацию [Усачёва 2013]
- Отсутствие визуального контакта между участниками эксперимента
- Два одинаковых набора фигурок и фона
- Экспериментатор двигает фигурки перед испытуемым
- Испытуемый должен объяснить напарнику, что происходит
- Напарник должен подвинуть фигурки так же



# Полученный материал

- 5 пар участников
- 5 часов спонтанных текстов
- 183 ИГ с локативными зависимыми



# Результаты эксперимента

- В эксперименте фигурировали:
  - девочка в зелёной шляпе, девочка в жёлтой шляпе и девочка в красном платье;
  - мужчина с палкой и мужчина без палки;
  - тыква в тазике, тыква в корзинке и тыква безо всего;
  - etc.

Предложения типа (20):

(20) **jaks't'ər' plat'ja-sə s't'ər'-t' pucas'k**  
красный платье-IN девочка-DEF.GEN поставить.NPST.1PL.S.3SG.O  
**kuvalmə-s ašč-i morkš-t' vaks kerž... vid'ə šir'i**  
длина-ILL быть-PTCP.ACT стол-DEF.GEN около лев.. правый край-LAT  
'Девочку в красном платье поставим к правому краю стоящего в  
длину стола.'



# Результаты эксперимента

Разметка:

- Тип склонения вершины (основное или неопределённое)
- Активированное vs. «полуактивированное»
  - все фигурки считаются ситуативно данными
- Топик vs. фокус
- Вершинная лексема (одежда vs. контейнер vs. атрибут)

# Результаты эксперимента

Информационную структуру было решено размечать следующим образом:

- (21) [jaks't'ər' plat'ja-sə s't'ər'-t']<sub>ТОР</sub> pucas'k  
красный платье-IN девочка-DEF.GEN поставить.NPST.1PL.S.3SG.O  
[kuvalmə-s ašč-i morkš-t' vaks kerž... vid'ə šir'i]<sub>ФОС</sub>  
длина-ILL быть-PTCP.ACT стол-DEF.GEN лев.. правый край-LAT  
'Девочку в красном платье поставим к правому краю стоящего в длину  
стола.'

# Корреляции

Нет корреляций с:

- определённой вершины;
- лексическим классом вершины.

Нет корреляции с ИС:

падеж	EL	IN
топик	44	35
фокус	59	44

# Корреляции

Испытуемые неоднородны:

	VAI&VSI	UMP&UGS	MMJ&AET	LVJ&NNN	STS&SBI
EL + TOP	6	0	13	12	13
EL + FOC	5	4	33	6	11
IN + TOP	1	2	0	30	2
IN + FOC	5	9	8	21	1



# Корреляция с ИС

## Может быть, разметка неточна?

(22) [kolməc'ə s'ora-n'ε-t', <...>]<sub>TOP</sub>

три-ORD      парень-DIM-DEF.SG.GEN

[pu-ca-s'k                  s'a-də    al-u        sen'əm futbolka-stə

положить-NPST.3O-1PL.S      тот-ABL    под-LAT    синий      футболка-EL

s'ora-n'ε-t'                      vaks-s,      kerži      šir'-i] <sub>FOC</sub>

юноша-DIM-DEF.SG.GEN      рядом-ILL левый сторона-LAT

‘Третьего мальчика, <...>, мы положим пониже, рядом с мальчиком в синей футболке, слева’.

# Корреляция с ИС

Может быть, разметка неточна?

(23) [kolmәs'ә s'ora-n'ε-t' ,<...> ,]TOP

три-ORD парень-DIM-DEF.SG.GEN

[pu-ca-s'k s'a-dә al-u]FOC [sen'am futbolka-stә

положить-NPST.3O-1PL.S тот-ABL под-LAT синий футболка-EL

s'ora-n'ε-t' ]TOP [vaks-s, kerži šir'-i]FOC

юноша-DIM-DEF.SG.GEN рядом-ILL левый сторона-LAT

‘Третьего мальчика, <...>, мы положим пониже, рядом с мальчиком в синей футболке, слева’.

Гипотеза: такие предложения имеют структуру типа:

[Фигура]TOP V [Ориентир]TOP [Ориентация]FOC

Ср. [Nikolaeva 2001] о вторичном топике

# Корреляция с ИС

- «Вторичные топики», т. е. зависимые фокусных РР имеют большую склонность к элативу, чем фокусные ИГ в «ядерных» падежах (p-value < 0,05)

	EL	IN
вторичный топик	23	36
фокус	7	27

- «Вторичные топики», т. е. зависимые фокусных РР не имеют большей или меньшей склонности к элативу, чем ИГ в «первичном топике» (p-value < 0,05)

# Корреляция с ИС

- Как и ожидается, для более топиальных ИГ используется более редуцированный способ кодирования (элатив)
- Для более фокусных ИГ — более тяжёлый способ кодирования (инессив, редуцированное ОП)

# Ограничение на эллипсис

- При эллипсисе вершины: только элатив
- У элидированной вершины и оставшегося зависимого разные ИС статусы

$[[\text{палка-EL}]_{\text{Contrastive}} \emptyset\text{-CASE}]_{\text{Topic}}$   
'мужчине С ПАЛКОЙ'

Вершина

- Топикальна и потому удаляется

Зависимое

- Контрастивный топик / фокус

**Спасибо за внимание**